

Lời Nói Đầu

Hướng Dẫn Hỗ trợ các Học Sinh của chúng ta trong các Lớp 9, 10 & 11:

- Đặt trọng tâm về các nhu cầu tinh thần, xã hội và cảm xúc của học sinh.
- Chú trọng vào các gia đình và các cộng đồng là các đối tác quan trọng.
- Chú trọng vào sự công bằng bằng cách tôn vinh các gia đình và các học sinh của chúng ta, bảo vệ cơ hội của học sinh và cung cấp sự linh hoạt cho việc học tập và điểm tín chỉ.
- Tập trung vào các thực tiễn đầy hứa hẹn thúc đẩy và hỗ trợ học tập.
- Duy trì Văn Bằng của Oregon, Văn Bằng được Tu Bồi của Oregon và các yêu cầu môn học và điểm tín chỉ của Văn Bằng Mở Rộng của Oregon hiện tại cho Lớp 2021, 2022 và 2023.
- Đình chỉ tất cả các lớp Kỹ Năng Thiết Yếu và các yêu cầu Học Tập Cá Nhân Hóa cho Lớp 2021
- Yêu cầu việc chấm điểm Lên Lớp/Không-Hoàn-Tất cho trường trung học.

Mục 5A. Nêu Tên cho những Tôn Chỉ về sự Bất Bình Đẳng và Nguyên Tắc Trọng Tâm

Hệ thống giáo dục công cộng của chúng ta tạo ra một vấn đề nghịch lý xung quanh người mà hệ thống được thiết kế để phục vụ. Đó là bốn phần của mỗi người trong chúng tôi là những nhà giáo dục phải thừa nhận sự bất bình đẳng có thể dự đoán được trong hệ thống của chúng tôi và chịu trách nhiệm cho tổng hợp hành động. Tập trung của ODE vào sự quan tâm, kết nối và liên tục của việc học đòi hỏi một lập trường công bằng.

Chúng tôi phải tăng cường sự chú ý của chúng tôi đối với các nhóm học sinh cụ thể, là những người thường xuyên phải chịu gánh nặng của hệ thống các thực hành áp bức.

Khả năng của chúng tôi để tôn vinh văn hóa, ngôn ngữ, những cách nhận biết và quan điểm của các gia đình và các học sinh là các biện pháp để hiện thực hóa công bằng.

Để kết luận, **Các Nguyên Tắc Hướng Dẫn Học Tập Từ Xa cho Tất Cả Mọi Người** bắt nguồn từ một quan điểm hợp tác với các gia đình, các cộng đồng và các học sinh.

- Đảm bảo sự an toàn và sự lành mạnh.
- Gieo trồng sự kết nối và mối quan hệ.
- Trọng tâm của sự công bằng và hiệu quả.
- Đổi mới.

Mục 5B. Các Yêu Cầu Tốt Nghiệp cho Các Lớp 2021, 2022 và 2023

Tại thời điểm này, **không có thay đổi về các yêu cầu tốt nghiệp cho các học sinh trong Lớp 2022 hay sau đó.**

Các Yêu Cầu Kỹ Năng Thiết Yếu và Học Tập Cá Biệt bị đình chỉ cho Lớp 2021. Các khu học chánh nên tiếp tục xử dụng kế hoạch và hồ sơ giáo dục để giúp các học sinh có viễn cảnh và lập kế hoạch cho tương lai của các em.

Các yêu cầu 24 điểm tín chỉ cho Văn Bằng của Oregon được duy trì cho Lớp 2021, duy trì một trong những tiêu chuẩn điểm tín chỉ cao nhất trong cả nước.

Mục 5C. Chấm Điểm và Tín Chỉ cho các Học Sinh lớp 9, 10 & 11

Tất cả các khu học chánh ở Oregon sẽ chuyển từ hạng điểm theo chữ cái (A,B,C,D) sang Lên Lớp/Chưa-Hoàn-Tất (hoặc điểm tương đương tại địa phương) cho các học sinh ghi danh vào các khóa học trung học cho phần còn lại của năm học này.

Đối với (các) học kỳ cuối cùng mùa xuân năm 2020, bất kỳ học sinh nào đăng ký vào các khóa học ở trường trung học sẽ có cơ hội tiếp tục học tập và được điểm tín chỉ.

Chúng ta phải lôi kéo các học sinh tiếp tục học tập để thành công trong tương lai thay vì để được điểm trong thời gian gián đoạn này.

Phê Hạng Lên-Lớp/Biểu Hiện của Học Tập Thiết Yếu

Những học sinh mà trưng bày bằng chứng học tập thiết yếu vào cuối học kỳ mùa xuân năm 2020, sẽ nhận được một “Lên-Lớp” và điểm tín chỉ tương ứng khóa học.

Phê Hạng Chưa-Hoàn-Tất/Cơ Hội Trong Tương Lai cho Biểu Hiện của Học Tập Thiết Yếu

Những học sinh không trưng bày được bằng chứng học tập thiết yếu vào cuối mùa xuân năm 2020 sẽ nhận được phê “Chưa-Hoàn-Tất” (hoặc tương đương tại địa phương) mà không được điểm tín chỉ. Sau đó, các trường học, các học sinh và các gia đình sẽ lập ra một [Kế Hoạch Đảm Bảo Thu Thập Điểm Tín Chỉ](#) vào tháng 9 năm 2020. (Xem kế hoạch mẫu.)

Từ Chưa-Hoàn-Tất đến Lên-Lớp: Cung Cấp các Cơ Hội cho các Học Sinh để Học Tập và Được Điểm Tín Chỉ

- Các khu học chánh có trách nhiệm cung cấp hỗ trợ có mục tiêu, kéo dài thời gian học tập và cơ hội được điểm tín chỉ linh hoạt cho bất kỳ học sinh nào nhận được phê “Chưa-Hoàn-Tất” (hoặc tương đương tại địa phương) trong suốt (các) khóa học mùa xuân 2020.
- Các học sinh không được giữ lại cho một tiêu chuẩn cao hơn để bù điểm tín chỉ.

Bảo Vệ Cơ Hội Của Học Sinh

Bảo Vệ Cơ Hội đảm bảo rằng việc học tập và con đường tốt nghiệp của các học sinh không bị ảnh hưởng nhiều hơn từ việc đóng cửa trường mở rộng.

Những học sinh được phê điểm trúng tuyển trong khóa học trước khi trường đóng cửa sẽ nhận được “Lên-Lớp” và không bị phạt nếu họ không thể truy cập vào việc học từ xa mà không phải do lỗi của cá nhân học sinh.



Hỗ Trợ Các Học Sinh

Trong các Lớp 9, 10 & 11

Các Cơ Hội Để Được Điểm-Tín-Chỉ

Các khu học chánh có nhiều tùy chọn để trưng bày việc học tập và cung cấp tín chỉ, theo các quy định của **Tùy Chọn Tín Chỉ**, trong **Hướng Dẫn Tùy Chọn Tín Chỉ** của ODE.

Các nhà giáo dục nên tận dụng các tùy chọn này trong khi tiếp tục xác định các cơ hội sáng tạo để được điểm tín chỉ có thể liên quan đến việc học không đồng bộ hoặc đồng bộ thông qua nhiều cương lĩnh, cả ngoại tuyến và trực tuyến.

Mục 5D. Các Dịch Vụ Giáo Dục Đặc Biệt dành cho Các Học Sinh Các Lớp 9, 10 & 11

Các học sinh được bảo vệ theo IDEA ADA yêu cầu xem xét thêm theo luật. Để xác định tiến trình đến tốt nghiệp, các khu học chánh phải xem xét hướng dẫn bổ sung để đảm bảo công bằng và quyền truy cập cho các học sinh với các bản IEP.

Những Cân Nhắc Bổ Sung dành cho các Học Sinh với các Bản IEP

Tài liệu về các dịch vụ và các hỗ trợ phù hợp phải được cung cấp. Tối thiểu, điều này bao gồm:

- Xem xét hồ sơ IEP để đảm bảo FAPE do khu học chánh cung cấp
- Bằng chứng cho thấy một bản IEP được phát triển phù hợp đã được thực hiện đầy đủ
- Đảm bảo rằng phụ huynh, người giám hộ hoặc người có mối quan hệ với phụ huynh đã có cơ hội tham gia một cách có ý nghĩa vào quy trình IEP.

Nếu tài liệu đó không thể được cung cấp, khu học chánh phải giữ cho học sinh đó vô hại trong thời gian đóng cửa.

Mục 5E. Điểm Tín Chỉ trong Huấn Nghệ và Giáo Dục Kỹ Thuật (CTE)

CTE có khả năng loại bỏ các rào cản và đảm bảo quyền truy cập vào các trải nghiệm giáo dục có ý nghĩa dẫn đến hướng nghiệp và đại học. Điều quan trọng là tiếp tục truy cập vào CTE trong thời gian đóng cửa trường học, ở mức độ khả thi. Tài liệu [Học Tập Từ Xa cho Tất Cả: Hướng Dẫn cho CTE](#) cung cấp hướng dẫn và các ý tưởng về cách quản lý Huấn Nghệ và Giáo Dục Kỹ Thuật trong khuôn khổ cơ cấu tổ chức *Học Tập Từ Xa cho Tất Cả Mọi Người* của Oregon.

Chấm Điểm Năng Lực và các Chuyển Tiếp Sau-Trung-Học

Chấm Điểm Năng Lực

Trong thời gian đóng cửa trường kéo dài này, các nhà giáo dục sẽ gặp phải những lỗ hổng trong việc đánh giá hiệu quả những gì các học sinh biết và có thể làm. Chấm điểm là một thực hành đầy thách thức và có thể không công bằng trong thời gian đóng cửa trường kéo dài. Ngoài góp ý mô tả, giáo viên sẽ chỉ trao Lên-Lớp/Chưa-Hoàn-Tất cho tất cả việc học tập diễn ra trong thời gian đóng cửa này.

Các Chuyển Tiếp Sau-Trung-Học

Thay đổi tạm thời của Oregon trong thực hành để phê điểm tín chỉ mà không có hạng điểm theo chữ cái sẽ không thay đổi hoặc ảnh hưởng đến việc tính các điểm trung bình (GPA).

Các trường cao đẳng và đại học trên toàn quốc đang tạm thời sửa đổi các chính sách tuyển sinh để chấp nhận điểm Lên-Lớp/Không-Lên-Lớp.

Mục 5G. Các Thực Tiễn Đầy Hứa Hẹn cho Học Sinh Cấp Hai Trong Quá Trình Học Từ Xa

*Làm cho học sinh học tập là tập trung chính của chúng tôi; giúp học sinh cùng sự tập trung như vậy; đảm bảo các tiêu chí chúng tôi thiết lập để Lên-Lớp là rõ ràng ... và có thể đạt được; và làm mọi thứ trong khả năng của chúng tôi để giúp **TẤT CẢ** học sinh đáp ứng các tiêu chí đó.*

Chuyển thể từ [Guskey, March 2020](#)

Chúng ta nên cố gắng hết sức để đảm bảo rằng các học sinh được cách ly khỏi tác động của việc đóng cửa trường kéo dài về phương pháp tiến đến chấm điểm (Lên-Lớp/Chưa-Hoàn-Tất), đạt được điểm tín chỉ và cơ hội phục hồi tín chỉ. Tuy nhiên, điều quan trọng đối với tất cả học sinh từ Lớp 9 đến Lớp 11 là tham gia vào *Học Tập Từ Xa cho Tất Cả* để duy trì Tính Liên Tục của Học Tập.

Tất cả chúng ta đều có trách nhiệm - ODE, các khu học chánh, và tất cả các đối tác giáo dục và các cộng đồng - phải kiên trì nỗ lực kết nối với các học sinh để đảm bảo rằng Quan Tâm, Kết Nối và Liên Tục Học Tập có thể được truy cập và duy trì.

Bám chặt trong chuyên môn và các thực tiễn đầy hứa hẹn của chúng tôi sẽ giúp đánh giá lại và xem xét các bước thực tế để phục vụ các học sinh của chúng tôi một cách công bằng và để phân biệt các hỗ trợ trong khoảng thời gian đặc trưng này.

Xem Công Cụ #12 - [Các Thực Tiễn Hứa Hẹn cho các Học Sinh Cấp Hai Trong Thời Gian Học Từ Xa \(Promising Practices for Secondary Students During Distance\)](#)

Hướng Dẫn cũng chứa Các Câu Hỏi Thường Gặp (CHTG)

Quý Vị có thể tìm các [CHTG](#) và các nguồn tài liệu khác tại trang [Học Tập Từ Xa cho Tất Cả Mọi Người của ODE](#)